



## BLESSED VIRGIN MARY HELP OF CHRISTIANS CHURCH

### ***Fifth Sunday in Ordinary Time*** ***Quinto Domingo del Tiempo Ordinario*** **February 9, 2020**

70-31 48th Avenue (72<sup>nd</sup> St & 48<sup>th</sup> Ave),  
WOODSIDE, NY 11377  
Rectory Phone: 718-672-4848/49  
Rectory Fax: 718-457-4055  
Rectory E-mail: bvmwoodside11377@aol.com  
Church website: <http://www.stmarysofwinfield.com>

**RECTORY OFFICE HOURS:**  
Monday to Friday 9:00 a.m. —8:30 p.m.;  
Saturday & Sunday 9:00 a.m. —3:00 p.m.

#### **HORARIO DE LA OFICINA PARROQUIAL:**

De lunes a viernes de 9:00 a.m.—8:30 p.m.;  
Sábados y domingos de 9:00 a.m.—3:00 p.m.

#### **Pastor**

Rev. Christopher M. O'Connor

#### **Permanent Deacon**

Deacon Leopoldo "Polo" Montes

#### **Director of Faith Formation**

Jerry Rodriguez (718) 672-4784

#### **Director of Adult Faith Formation**

Eileen Goetzger

#### **Food Pantry**

Lourdes LaPolla- Ext. 103

#### **Youth Ministry**

Lauren Gentry- Ext. 119

#### **Music Ministry**

Andrew Williams

#### **Office Manager**

Heleyda Saavedra -Ext 100

#### **Mass Schedule:**

##### **Saturday**

5:00 p.m. (English)

##### **Sunday:**

10:00 a.m. (English)

12:00 mediodía (Español)

##### **Monday – Friday**

8:30 a.m.

Viernes: 7:30 p.m. (Español)

#### **Holy Day Mass:**

Will Be Announced

Misa de Sanación el primer viernes del mes

a las 7:30 p.m.

La Virgen de Guadalupe el tercer viernes

a las 7:30 p.m.

Divino Niño Rey el cuarto viernes

a las 7:30 p.m.



#### **SACRAMENT OF RECONCILIATION—CONFESIONES**

Friday at 6:00 p.m.— Viernes a las 6 p.m.

Saturdays at 4:00 p.m.—Sábados a las 4:00 p.m.

#### **BAPTISMS — BAUTIZOS**

English: First Saturday of the month at 1:00 p.m. Instruction is given on the last Monday of the month at 7:30 p.m. in the rectory. The family must register in advance with one of the priests or the deacon.

Español: el segundo, tercer, y cuarto sábado, a la 1:00 p.m. Necesita inscribirse con uno de los sacerdotes o con el Diácono Polo Montes. Las clases son el martes antes del segundo sábado del mes a las 7:00 p.m. en la oficina parroquial.

#### **MATRIMONY — MATRIMONIOS**

Please make arrangements with one of the priests or our deacon at least six (6) months in advance.

Debe comunicarse con un sacerdote o con el Diácono Polo Montes, por lo menos con seis meses de anticipación, para los arreglos pertinentes.

#### **COMMUNION/SICK CALLS — COMUNIÓN PARA LOS ENFERMOS**

To arrange please call the rectory. Por favor llame a la oficina parroquial para concertar una cita.

#### **PARISH MEMBERSHIP — INSCRIPCIÓN**

Please fill out a census form in the rectory so that our files may be up to date. Para inscribirse como miembro de la Iglesia debe llenar un formulario confidencial en la oficina parroquial.

#### **DEVOTIONS:**

Rosary weekdays after the 8:30 a.m. Mass; Miraculous Medal Novena after the 8:30 a.m. Mass on Saturday; Sacred Heart Novena after the 8:30 a.m. Mass on Friday; Eucharistic Adoration Monday through Friday from 9:00 a.m. to 8:00 p.m. in the Chapel, Wednesdays in the Church. Catequesis Familiar los domingos de 1:00 p.m. a 3:00 p.m. en el salón parroquial, Grupo Carismático los martes de 7 p.m. a 9 p.m. en la parte baja de la iglesia. Devoción a la Divina Misericordia los miércoles a las 7:30 pm y Reposición del Santísimo Sacramento



## From the Pastor's Desk

### My dear parishioners,

After a beautiful evening in Warsaw on Monday, January 20, my priest friends and I headed out at 5 am on Tuesday for Czestochowa to the monastery of Jasna Gora. It is there that the famous Black Madonna image is and we were privileged to celebrate Mass right in front of it. This image is so symbolic for all of Poland and there are three gold roses there presented by the three most recent popes. St. John Paul II presented one, Pope Benedict XVI presented the one that Pope St. Paul VI wanted to present in 1966 but was not permitted to enter the country and also one from Pope Francis when he visited in 2016 for World Youth Day.

After the Mass, we visited the monastery, we were treated to breakfast by one of the priests there who then gave us a wonderful tour. He wanted us to stay for lunch, but we had another stop on the agenda before going to the retreat house. Czestochowa was a three-hour drive from Warsaw, we then drove to the sight of the concentration camp Auschwitz which was another hour and half away. When I visited there in 2016 with World Youth Day, we were limited in what we could see. This time, we were able to visit the entire camp and also made our way to Birkenau which was the larger facility where the mass murders took place. At Auschwitz, we visited Block 11 where St. Maximilian Kolbe had been imprisoned. I have had a devotion to St. Maximilian since I was a seminarian, so I was very interested in seeing where he spent his last days. In the basement of the building was the starvation bunker where he died. It is marked by a Paschal (Easter) candle in the middle of the floor. I spent some time there in prayer, imagining the whole scene of his death. It was a very powerful experience.

After visiting a few more of the exhibits, we took a bus over to Birkenau. The Germans had destroyed the gas chamber and the ovens, but the ruins were still there. At first, I could not believe my senses, but I could still smell the smoke! Seventy-five years after, I could still smell the smoke. It was a cold, wet, dreary day and I imagined how awful it must have been for all the Jewish people and other prisoners who suffered there. At least, I had my coat, shoes and layered clothing. The prisoners would have had none of that protection. At the ruins of the gas chambers, I realized that this was most probably the spot where St. Teresa Benedicta of the Cross (Edith Stein) was murdered. As the sun was setting, we returned to our rental car for another two hours and half drive to the retreat house in Zakopane.

We arrived at the retreat house just after 7 pm, we were able to have dinner and check in. It is a beautiful place ran by the Polish bishops and it is not limited to priests and religious. We encountered many families staying there as well. The next day, we began our retreat in earnest.

God bless,

*Fr. O'Connor*

### Mis queridos feligreses,

Después de una hermosa noche en Varsovia, el lunes 20 de enero, mis amigos sacerdotes y yo salimos a las 5 am el martes para Czestochowa al monasterio de Jasna Gora. Es allí donde está la famosa imagen de la Virgen Negra y tuvimos el privilegio de celebrar Misa en frente de ella. Esta imagen es tan simbólica para todo Polonia y allí hay tres rosas de oro que representan a los tres papas más recientes. San Juan Pablo II presentó una, Papa Benedicto XVI presentó la que el Papa San Pablo VI quería presentar en 1966 pero no le permitieron entrar al país y también una del Papa Francisco cuando visitó en 2016 para la Jornada de la Juventud.

Después de la Misa, visitamos el monasterio, nos invitó a desayunar uno de los sacerdotes quien después nos dio un maravilloso recorrido. Él quería que nos quedáramos a almorzar, pero teníamos otra parada en nuestra agenda antes de ir para la casa de retiro. Czestochowa estaba a tres horas en carro a Varsovia, luego manejamos hacia el lugar del campo de concentración de Auschwitz que fue otra hora y media. Cuando visité allí en 2016 con la Jornada de la Juventud, fuimos limitados en lo que podíamos ver. Esta vez, nos fue posible visitar todo el campo y además fuimos a Birkenau el que fue el lugar más grande donde se llevaron a cabo los asesinatos de muchedumbres. En Auschwitz, visitamos el bloque 11 donde San Maximiliano Kolbe estuvo encarcelado. Yo he tenido una devoción a San Maximiliano desde que era un seminarista, así que estaba muy interesado en ver donde él pasó sus últimos días. En el sótano del edificio estaba el cuarto de hambre donde él murió. Está marcado con un Cirio Pascual en la mitad del piso. Yo pase allí un tiempo en oración, imaginándome toda la escena de su muerte. Fue una experiencia poderosa.

Después de visitar algunas otras exhibiciones, tomamos un bus hacia Birkenau. Los Alemanes han destruido las cámaras de gas y los hornos, pero las ruinas están allí todavía. ¡Al principio no podía creer mis sentidos, pero yo podía oler el humo! Setenta y cinco años después, yo podía aún oler el humo. Fue un día frío, húmedo y triste y me imaginé que tan terrible ha debido ser para toda la gente Judía y otros prisioneros que allí sufrieron. Por lo menos, yo tenía mi abrigo, zapatos y otra ropa. Los prisioneros no hubieran tenido ninguna de esa protección. En las ruinas de las cámaras de gas, me di cuenta que ese era probablemente el sitio donde Santa Teresa Benedicta de la Cruz (Edith Stein) fue asesinada. Al ponerse el sol, regresamos a nuestro carro alquilado para otras dos horas y media de camino a la casa de retiro en Zakopane.

Cuando llegamos a la casa de retiro poco después de las 7 pm, pudimos cenar y registrarnos. Es un lugar hermoso dirigido por los obispos Polacos y no está limitado solo para sacerdotes y religiosas. Encontramos muchas familias hospedándose allí también. Al día siguiente, comenzamos nuestro retiro formal.

Que Dios les bendiga,

*Padre O'Connor*

*You are the salt of the earth, the light of the world. Your light must shine before others, that they may see your good deeds and glorify your heavenly Father (Matthew 5:13-16).*

*Ustedes son la sal del mundo, la luz del mundo. Que de igual manera brille la luz de ustedes, para que viendo sus buenas obras den gloria al Padre (Mateo 5, 13-16).*



© J. S. Paluch Co., Inc.



**MASS INTENTIONS**

**Fifth Sunday in Ordinary Time**  
**February 9<sup>th</sup>**

**10:00am:** Maria Sladowski  
**12Noon:** Patrick Maza (15 birthday), Pedro Maza (birthday)  
Natividad Chaug de Narvaez (Diez años de fallecida)

**Monday, February 10<sup>th</sup>**  
**St. Scholastica, Virgin**

**8:30am:** Josefina & Rafael Gonzalez

**Tuesday, February 11<sup>th</sup>**  
**Our Lady of Lourdes**

**8:30am:** Frank Jover

**Wednesday, February 12<sup>th</sup>**

**8:30am:** Lula Gardner

**Thursday, February 13<sup>th</sup>**

**8:30am:** Ellen Burke

**First Friday, February 14<sup>th</sup>**  
**Sts. Cyril, Monk & Methodius, Bishop**

**8:30am:** Jack Hurley  
**7:30pm:**

**Saturday, February 15<sup>th</sup>**

**5:00pm:** In Thanksgiving for all the prayers from parishioners  
For my son David

**Sixth Sunday in Ordinary Time**  
**February 16<sup>th</sup>**

**10:00am:** Tom, Helen, Tom Clarke Jr., & Harry Simcox  
**12Noon:** Vicente Hernandez

**READINGS FOR THE WEEK**

**Monday:** 1 Kgs 8:1-7, 9-13; Ps 132:6-7, 8-10; Mk 6:53-56  
**Tuesday:** 1 Kgs 8:22-23, 27-30; Ps 84:3-5, 10-11; Mk 7:1-13  
**Wednesday:** 1 Kgs 10:1-10; Ps 37:5-6, 30-31, 39-40; Mk 7:14-23  
**Thursday:** 1 Kgs 11:4-13; Ps 106:3-4, 35-37, 40; Mk 7:24-30  
**Friday:** 1 Kgs 11:29-32; 12:19; Ps 81:10-11ab, 12-15; Mk 7:31-37  
**Saturday:** 1 Kgs 12:26-32; 13:33-34; Ps 106:6-7ab, 19-22; Mk 8:1-10  
**Sunday:** Sir 15:15-20; Ps 119:1-2, 4-5, 17-18, 33-34; 1 Cor 2:6-10; Mt 5:17-37 [20-22a, 27-28, 33-34a, 37]

**Extraordinary Ministers of Holy Communion**  
**Schedule:**

**Saturday, February 15**

**5:00pm** Kay W., Mary McG. & Ellen T.

**Sunday, February 16**

**10:00am** Mary F., Kathleen H. & Beata N.  
**12Noon** Rosa A. & Jorge V.

**Lector Schedule:**

**Friday, February 14**

**7:30pm** Patricia L.

**Saturday, February 15**

**5:00pm** Jim N.

**Sunday, February 16**

**10:00am** Janet P. & Carol S.  
**12:00pm** Annie S. & Sara R.



**Sanctuary Lamp**  
**Offered this Week for:**

Jack Hurley

**Requested by:**  
Helen Hurley



Jack Lieb  
Rolando Benavides  
Carmen Cruz John Masters  
Angel Martinez Atanasio Damian  
Hermana Juliana Marte



Charles Rawlins Billie Spies  
Louis LaPolla Wilten Miques  
Denise Raso Henry Gargiulo

## EVENTS IN OUR PARISH ...

### New Altar Servers

If your child wishes to be an Altar Server, there are applications in the rectory. The child must be Catholic who has received their First Holy Communion and be in fourth grade or higher. To be an altar server is a privilege and an honor. If a child is interested, please return the form on **Saturday, February 1<sup>st</sup>**. **The first practice will be on Saturday, February 1<sup>st</sup> at 11 am in the church. Then also on February 8, 15, & 29.**

### Diocesan Vocation Office

“Let your light shine before others” Shine your light on those closest to you, especially your spouse and family! If you are considering a vocation to the priesthood or consecrated life, contact the Vocation Office at 718-827-2454 or email:

[vocations@diobrook.org](mailto:vocations@diobrook.org).

### Office of Religious Education

The office of religious education is thinking about summer. Even when the warmer temperatures are something to look forward to, we are actually looking ahead to our Summer Bible Camp. For two years we had the blessing to prepare a summer experience for the children at St. Mary's, this summer will not be the exception. This experience is only possible thanks to the volunteers who faithfully commit to collaborate. Today we want to make an invitation to all those parishioners who are 12 years old and over, and would like to collaborate with our summer bible camp. For more information on how to volunteer, please feel free to contact the office of religious education by email at [BVMHC.Faith.Formation@gmail.com](mailto:BVMHC.Faith.Formation@gmail.com), or by phone at 718-672-4784.

### All Good Relationships are Built on Good Communication

“Finding God Through Creative Prayer”

With Fr. John Predmore, S.J.

Tuesday, Wednesday and Thursday, Feb. 18th, 19th, and 20th. After the 9 AM Mass in the St. Sebastian Chapel (58<sup>th</sup> St. and Roosevelt Ave.), and at 7 PM in the St. Sebastian Parish Center (39-60 57<sup>th</sup> St.). Participants in the evening program are asked to RSVP. To learn more, contact Outreach at 718-429-4949 X141 or [swilliams@stsebastianwoodside.org](mailto:swilliams@stsebastianwoodside.org)

CORO EL SEÑOR ES  
MI PASTOR INVITA

**Valentine  
Party**

BLESSED VIRGIN MARY HELP OF CHRISTIANS  
CHURCH  
70-31 48th Ave. . Woodside, N.Y. 11377  
SATURDAY FEBRUARY 15  
SALON PARROQUIAL  
7:00 P.M. - 1:00 A.M.  
*Dinner Buffet & Dancing*  
*Bebidas no incluidas*  
*Drinks not included*  
\$30 adulto \$5 niños  
RSVP: 718 . 916 . 2989  
718 . 606 . 5233  
347 . 684 . 1575

### Take another Look at Catholic Education

St. Sebastian Catholic Academy  
39-76 58<sup>th</sup> Street  
Woodside, NY 11377  
Mrs. Michelle Picarello, Principal  
(718) 429-1982  
Nursery through Grade 8

## *Entering Canaan*

Day of Prayer & Healing

February 29, 2020

For women suffering because of a past abortion.



“I could never have believed that God's forgiveness was possible during the decades that I spent in post abortion shame and isolation. Entering Canaan was almost a miraculous experience for me.”

Brooklyn, N.Y.

Director: Msgr. Andrew Vaccari

Hope and Healing are possible!

For confidential reservations call Lumina 877-586-4621  
Or email [lumina@postabortionhelp.org](mailto:lumina@postabortionhelp.org)

## EVENTOS EN NUESTRA PARROQUIA...

### Oficina de Educación Religiosa

La oficina de educación religiosa está pensando en el verano. Incluso cuando las agradables temperaturas son algo en que pensar, en realidad estamos emocionados por nuestro Campamento Bíblico de Verano. Durante dos años tuvimos la bendición de preparar una experiencia de verano para los niños en la parroquia, este verano no será la excepción. Esta experiencia sólo es posible gracias a los voluntarios que se comprometen fielmente a colaborar. Hoy queremos hacer una invitación a todos aquellos feligreses mayores de 12 años, y que quieran colaborar con nuestro campamento bíblico de verano. Para obtener más información, no dude en ponerse en contacto con la oficina de educación religiosa por correo electrónico al [BVMHC.Faith.Formation@gmail.com](mailto:BVMHC.Faith.Formation@gmail.com), o por teléfono al 718-672-4784.



### Nuevos Monaguillos

Si su niño desea ser monaguillo, hay formularios para aplicar. El niño debe ser Católico, que ha recibido su Primera Comunión y estar en cuarto grado o más alto. Ser monaguillo es un privilegio y un honor. Si su niño está interesado en ser monaguillo, por favor devuelva el formulario el sábado 1º de febrero. **La primera práctica será el sábado 1º de febrero a las 11:00 am en la iglesia. Después serán 8, 15, y 29 de febrero.**

### Educación Católica

#### St. Sebastian Catholic Academy

39-76 58<sup>th</sup> Street

Woodside, NY 11377

Mrs. Michelle Picarello, Principal

(718) 429-1982

De Guardería a Grado 8

### Pieta House Inc.

Pieta House es un centro de consejería para personas con pensamientos suicidas o haciéndose daño a sí mismos. Este servicio es gratis para quienes deseen ayuda durante estos tiempos difíciles. El servicio lo proveen Trabajadores Sociales Licenciados. Pieta House está localizado en 10-40 Jackson Ave. LIC, NY 11101. Para más información por favor llamar al (718) 482-0001 o visite: [www.pietahouse.org](http://www.pietahouse.org)

### Sociedad San Vicente de Paul

La Sociedad de San Vicente de Paul acepta donaciones de carros y camionetas que funcionen o no. La Sociedad le devuelve a nuestra parroquia \$50 o \$100 por vehículo. Si sabe de algún familiar, amigo o vecino que tenga un vehículo viejo que quisieran donar por favor llamar a la Sociedad San Vicente de Paul al (718) 491-2525

CORO EL SEÑOR ES  
MI PASTOR INVITA

## Valentine Party

BLESSED VIRGIN MARY HELP OF CHRISTIANS  
CHURCH

70-31 48th Ave. . Woodside, N.Y. 11377

SATURDAY FEBRUARY 15

SALON PARROQUIAL

7:00 P.M. - 1:00 A.M.

*Dinner Buffet & Dancing*

*Bebidas no incluidas*

*Drinks not included*

\$30 adulto \$5 niños

RSVP: 718 . 916 . 2989

718 . 606 . 5233

347 . 684 . 1575



## FEBRUARY YOUTH NIGHTS

*Noches Juveniles  
en Febrero*

**SUNDAYS  
TODOS LOS DOMINGOS**

**FEB. 9TH  
FEB. 16TH  
FEB. 23RD**

**6-7:30PM  
PARISH ROOM  
7TH-12TH GRADES**

### **PARENTS! Here's what's going on at our Youth Night this weekend! CARRYING HOPE: a night on faith and injustice**

Catholic Social Teaching gives us the ability to respond to injustice with intent and vision. There are seven themes that Catholic Social Teaching is broken down into:

1. Life and Dignity of the Person: This is the foundation of Catholic Social Teaching. Every life is sacred, from conception to death.
2. Call to Family, Community, and Participation: We believe that families must be protected, our communities must support families, as the most basic level of community, and all communities should support the poor and vulnerable.
3. Rights and Responsibilities: Human dignity and respect can only be achieved by protecting the basic rights every person deserves, and society should protect those rights.
4. Option for the Poor and Vulnerable: We are called to first care for the poor and vulnerable in our society and serve them as we would serve Christ.
5. Dignity of Work and the Rights of Workers: Every person is afforded the dignity of work and their rights as workers must be respected and protected rather than exploited.
6. Solidarity: We are one human family and the call to love our neighbor is deepened as we live in a global world. Our respect for human dignity must move beyond race, ethnicity, politics, economic differences, and nationality.
7. Care for God's Creation: We are stewards of God's creation and are called to protect it. We do this by being responsible with the waste we create, how we recycle, and how we care for the environment around us.

We are called to be Christ in the world, and these are the tools with which we can accomplish this calling. We do not serve others for our own satisfaction or gain; we do so because every person is made in the image and likeness of God and is worthy of our compassion and care. Only by seeing the worth of each other can we work to overcome social injustice. These seven themes of Catholic Social Teaching, our tools, can only be utilized effectively when we truly place Christ at the center of our lives.

#### **CONVERSATION STARTERS**

1. Which of the seven themes of Catholic Social Teaching do we, as a family, live out well right now?
2. Which of the seven themes of Catholic Social Teaching could we, as a family, work on over the next couple of weeks? How?
3. What are some things we could do to place Christ more at the center of our lives?

### **¡PADRES DE FAMILIA! ¡Esto es lo que pasará en la Noche Juvenil este fin de semana!**

**LLEVANDO ESPERANZA: una noche sobre fe y justicia**

La Enseñanza Social Católica nos permite responder a la injusticia con intención y visión. Para los Católicos, los siete temas de Enseñanza Social de la Iglesia están divididos en:

1. La Vida y Dignidad de la Persona: Esta es la fundación de la Enseñanza Social Católica. Cada vida es sagrada desde la concepción hasta la muerte natural.
2. El Llamado a la Familia, a la Comunidad y a la Participación: Creemos que las familias deben ser protegidas, nuestras comunidades deben apoyar a las familias, en el nivel más básico de comunidad, y todas las comunidades deben apoyar a los pobres y vulnerables.
3. Los Derechos y Deberes: La dignidad y el respeto humano solamente se logran protegiendo los derechos básicos que cada persona merece, y la sociedad debe proteger esos derechos.
4. La Opción para los Pobres e Indefensos: Estamos llamados a cuidar primero a los pobres y vulnerables en nuestra sociedad y a servirlos como serviríamos a Cristo.
5. La Dignidad del Trabajo y los Derechos de los Trabajadores: Cada persona merece la dignidad del trabajo, y sus derechos como trabajadores deben ser respetados y protegidos antes que explotados.
6. La Solidaridad: Somos una familia humana y el llamado a amar a nuestro prójimo se profundiza a medida que vivimos en una sociedad global. Nuestro respeto por la dignidad humana debe ir más allá de la raza, la etnia, la política, las diferencias económicas y la nacionalidad.
7. El Cuidado por la Creación de Dios: Somos administradores de la creación de Dios y estamos llamados a protegerla. Hacemos esto siendo responsables de los residuos que creamos, cómo reciclamos y cómo nos preocupamos por el medio ambiente que nos rodea.

Estamos llamados a ser Cristo en el mundo, y estas son las herramientas con las cuales podemos lograr este llamado. No servimos a los demás para nuestra propia satisfacción o ganancia; lo hacemos porque cada persona es hecha a imagen y semejanza de Dios y es digna de nuestra compasión y cuidado. Sólo al ver el valor de los demás podemos trabajar para vencer la injusticia social. Estos siete temas de Enseñanza Social Católica, nuestras herramientas, solo pueden ser utilizadas efectivamente cuando verdaderamente colocamos a Cristo en el centro de nuestras vidas.

#### **REFLEXIÓN/ CONVERSACIÓN EN FAMILIA**

1. ¿Cuál de los siete temas de la Enseñanza Social Católica practicamos bien como familia ahora mismo?
2. ¿Cuál de los siete temas de la Enseñanza Social Católica podríamos como familia, trabajar en las próximas semanas? ¿Cómo?
3. ¿Qué podemos hacer para que Cristo se sitúe más en el centro de nuestras vidas?



## Our Church History...

### *The Church Declared Jesus's Two Natures as Unchanged, Unconfused, Indivisible, and Inseparable*

Around 451, a group led by a charismatic monk named Eutyches asserted that Christ's divinity far out-weighted His humanity, leaving Him essentially with only one nature. Pope Leo wrote a famous letter, called the *The Tome*, to condemn these Monophysites for refusing to uphold the Council of Chalcedon's definition of how the two natures of Jesus Christ are to be understood. The Church thus declared that the two natures of Jesus Christ are always and everywhere:

UNCHANGED: divinity does not change into humanity and vice-versa

UNCONFUSED: in Christ, humanity and divinity remain distinct and do not mingle into a new third nature

INDIVISIBLE: Jesus is never to be understood as two distinct individuals

INSEPARABLE: one can never say at some times only Jesus's human nature acts and at other times only His divine nature operates apart from His humanity

**From the Book: 101 Surprising Facts—About Church History.**

**By: Fr. David Vincent Meconi, S.J.**

## Historia de Nuestra Iglesia...

### *La Iglesia Declaró las Dos Naturalezas de Jesús como Sin Cambios, Sin Confusión, Indivisible e Inseparable*

En 451, un grupo dirigido por un monje carismático llamado Eutiques afirmó que la divinidad de Cristo era mucho más que Su humanidad, dejándolo esencialmente con una sola naturaleza. El Papa Leo escribió su famosa carta, llamada *El Tome*, para condenar a esos monofisitas por negarse a aceptar la definición del Concilio de Calcedonia de como deben entenderse las dos naturalezas de Jesucristo. La Iglesia además declaró que las dos naturalezas de Jesucristo son siempre y en todas partes: SIN CAMBIO: la divinidad no se cambia a humanidad y viceversa

SIN CONFUSIÓN: en Cristo, humanidad y divinidad permanecen distintas y no se unen a formar una tercera naturaleza

INDIVISIBLE: A Jesús nunca se le puede entender como dos individuos distintos

INSEPARABLE: nunca se puede decir que algunas veces actúa solamente la naturaleza humana de Jesús y en otras solo Su naturaleza divina opera aparte de Su humanidad

**Tomado del Libro: 101 Datos Sorprendentes — Acerca de la Historia de la Iglesia.**

**Por: Padre David Meconi, S.J.**

FORMED®

## PICK OF THE WEEK

### Bernadette

St. Bernadette and the Apparitions of Our Lady of Lourdes



Shot on location in France, this film is highly recommended by the Vatican as a "sensitive portrayal of a very moving story that deserves a wide audience," and was chosen to be shown daily at the shrine in Lourdes to retell the epic story.

WATCH ON FORMED.ORG

POWERED BY THE AUGUSTINE INSTITUTE

FORMED®

RECOMENDACIONES DEL MES



## El matrimonio: hecho para el amor y la vida

Este programa puede ser utilizado con la guía de estudio para entender el significado único del matrimonio a través de la reflexión sobre cinco temas: la diferencia sexual y la complementariedad, los hijos, el bien común, la libertad religiosa y las personas que experimentan atracción por el mismo sexo.

Disfrútalo en  
formed.org

Recomendaciones Adicionales

Audio: ¿Nos amamos o nos usamos?

Leer: Pureza y Sexualidad

POWERED BY THE AUGUSTINE INSTITUTE